

## Informationen 23. Swiss HipHopContest Baden/Wettingen

Wir freuen uns, anlässlich des 23. Swiss HipHop Contests einige Neuerungen ankündigen zu können:

- **NEU wird die komplette Halle geöffnet**, somit auch die komplette Tribüne. Dadurch entfällt die Warm-Up- Halle. Die Tanzfläche verschiebt sich somit ebenfalls in die Hallenmitte.
- **NEU wird es ein erweitertes Catering-Angebot vor Ort geben**. Im Foyer gibt es einen Kiosk mit Getränken, Kaffee, Sandwiches und Süßem. Vor dem Eingang wird es zusätzlich einen Food-Truck geben mit warmen Speisen.  
Zusätzlich kann weiterhin das Restaurant auf der anderen Strassenseite genutzt werden.
- **Wir haben 5 NEUE Judges**. Alle werten zum ersten Mal in Baden/Wettingen, sind aber erfahrene Judges im Bereich HipHop/Streetdance (Namen siehe Website)
- **Françoise Budry wird durch den Anlass führen** – wir freuen uns sehr, dass wir sie dafür gewinnen konnten.
- **Startlisten und Zeitpläne werden laufend angepasst und sind auf der Vote4Dance-Website stets aktuell abzurufen**.

---

## Informations sur le 23e Swiss HipHopContest Baden/Wettingen

Nous avons le plaisir d'annoncer quelques nouveautés à l'occasion du 23e Swiss HipHop Contest :

- **NOUVEAU : la halle complète sera ouverte**, ainsi que la tribune complète. La salle d'échauffement est donc supprimée. La piste de danse se déplace donc également vers le centre de la halle.
- **NOUVEAU : une offre de restauration élargie sera proposée sur place**. Dans le foyer, il y aura un kiosque avec des boissons, du café, des sandwichs et des sucreries.  
Devant l'entrée, il y aura également un food truck avec des plats chauds. En outre, il sera toujours possible d'utiliser le restaurant situé de l'autre côté de la rue.
- **Nous avons 5 NOUVEAUX juges**. Tous jugent pour la première fois à Baden/Wettingen, mais sont des juges expérimentés dans le domaine du hip-hop/streetdance (voir le site web pour les noms).
- **Françoise Budry sera l'animatrice de l'événement** - nous sommes très heureux d'avoir pu la recruter.
- **Les listes de départ et les horaires sont adaptés en permanence et peuvent être consultés sur le site Internet de Vote4Dance**.